

烏踏石 購物廣場

美食 · 遊憩 · 賞鯨 · 購物



烏踏石的夜景

文／陳秀卿 攝影／周黃得榮

花蓮蓮多功能漁港漁業場館添上彩裝，以早期漁村之名，取為「烏踏石」購物廣場。花蓮縣政府公開徵選優良經營團隊，賦予花蓮無毒農業精神，朝向海鮮美食為主體，兼具休閒遊憩、賞鯨、購物等多功能的漁港新風情。藍、白、黃、紅等炫麗色彩的歐式建物，在藍天、綠地、大海襯托下，更顯活潑與蓬勃朝氣；夜間燈光閃爍下的情境，像極了漁港的一顆夜間明珠，成為花蓮的新地標。

與海爭地 滄海桑田

花蓮漁港發展，從無到有，與海爭地，滄海桑田，蛻變成為現今全台的漁業場館典範。

花蓮縣政府農業局長杜麗華說，十幾年前，花蓮沒有專用漁港，漁船都寄泊花蓮商港小型船澳。在中央漁業署的支持下，花蓮縣政府積極為漁民找一處棲船場所，經多方評估而選於花蓮商港的北邊，擬定花蓮漁港建設計畫。

此處原為淺灘礫地，海水潮來潮往。花蓮縣政府於民國86年起展開築堤造地的艱辛工程。

杜麗華回憶說，與海爭地的工程簡直是與天搶時間。東部地區冬天東北季風強勁，夏天颱風肆虐，能夠施工的天數有限，每一個工程步驟都要算得精準，沒有回頭的機會。幸得老天爺心疼花蓮漁民，讓工程順利，歷時6年，終於完成海堤922公尺，造就12.89公頃新生地，隨即展開各項陸上建設。

首先以兩年的時間興建休閒碼頭，賞鯨遊客在美麗的壓花地坪





百葉窗遮起來的斜屋頂，有防颱功能

上，以閒散的步調享受屬於花蓮特有的休閒風。鳥踏石購物廣場則是一場融合工程安全與藝術美感的大挑戰。

建築質感 堪稱典範

負責這項工程設計的建築師卓玲巧妙地運用杜麗華要求的斜屋頂想法，把屋頂三樓的三角屋空間放置空調主機設備，再用百葉窗遮起來，發揮防颱的效果，又展現特有的視覺之美。

另一個概念是色彩豐富度與活潑化的呈現。卓玲說，花蓮颱風多且常直撲而來，如何維護建築安全，並能展現其和諧明亮活潑的色彩，但又不能太花俏得不倫不類，的



二樓有15個營業單位，視野極佳

確讓他們傷透腦筋。如果以傳統的鐵捲門，根本無法顯現其特殊性，最後，採用門扇的方式，防颱美觀兼顧。



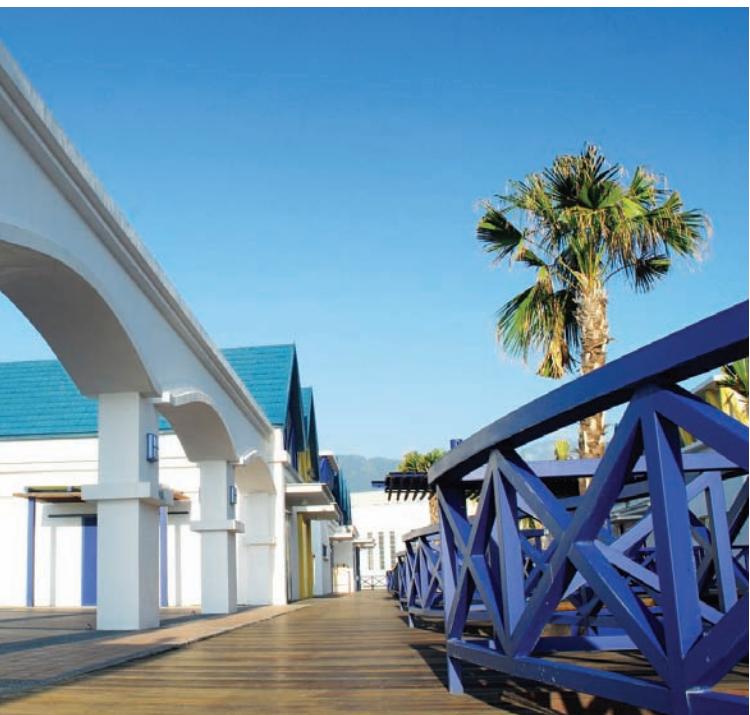
防颱美觀兼顧的門扇

除此之外，外牆施工的材料選擇格外小心謹慎。卓玲說，花蓮天候多變化，且建築體容易受海鹽影響而縮減壽命，因此，外牆材料特別選用STO硅烷碉材料及防裂網，保護建築體。

卓玲表示，花蓮鳥踏石購物廣場對其建築團隊而言是一大考驗，因此他們認知到這將是花蓮的新地標，因此要呈現嶄新風貌，但絕不是標新立異、譁眾取寵，而是反應花蓮的天候特性及展現花蓮特有的休閒旅遊風貌。所以，縮小東北方向的窗，加大中庭的窗，冬天東北季風強時，遊客仍可以在中庭享受半戶外的渡假氛圍；夏天又有南風吹流過中庭，給遊客清涼一夏。

花蓮鳥踏石購物廣場建設案在中央漁業署的支持下終於完工，許多人都讚嘆這坐落在大山大海間的美麗建築物。建築師都浴天透露，他參加漁業署規劃案評比時，評審一致肯定花蓮漁業場館的建築質感，成為全國漁業場館的典範，建議各地漁業區要到花蓮觀摩。

鳥踏石購物廣場共有37個營業單位，每個單位15坪，每排皆為地上二層建物，一樓為22營業單位，二樓為15營業單位；商區南側設有廣場連接漁港碼頭，距場館南方約一公里處設有花蓮魚市及賞鯨碼頭。未來賞鯨碼頭將遷移到廣場前，漁業遊憩經營更有發揮空間。



地中海風格的設計，令人耳目一新



如城堡般的建築群體，展現特有的視覺美感

經營團隊 優質服務

杜麗華說，烏踏石購物廣場是多功能漁業場館，未來計畫經營項目仍以海洋為主體。花蓮無污染海域「現撈仔」魚鮮最受挑嘴的海鮮饕客肯定，漁民出海捕撈的魚獲一上岸立即處理送到海鮮專賣店，消費者享用最新鮮最多元的魚鮮產品，讓漁民成為經營參與者，使花蓮漁業升級。

烏踏石購物廣場在空間尺度的掌握上，讓進出廣場的人都有一種難以言喻的舒適感，這樣的購物休閒環境將會讓人流連忘返。因此，除了海鮮產品外，經營項目還規劃觀光市集、運動休閒、特色賣場、漁港餐飲等四大類，觀光市集經

營方向為雕刻、畫廊、生態展館、藝文展館、解說服務中心等；運動休閒項目可經營單車及休閒器材租售、釣魚器材專賣店、遊樂設施、網咖等；特色賣場可經營農特產品專賣店、婚紗、視聽影音、紀念品、手工藝品、花蓮名產、禮品店、創意工坊；漁港餐飲經營以不製造大量油煙為主，例如吃海鮮、喝咖啡、茶舖、簡餐、風味特餐、速食等。

杜麗華強調，烏踏石購物廣場整體大環境是全台少有，緊臨太平洋，漁場就在附近，中央山脈的山雲景致更襯托出其獨特的海洋的風情。白天欣賞漁船進出港、出海賞鯨，夜間更別具風味，在這裡可以延長夜間營業時間，吸引遊客及



烏踏石購物廣場，花蓮的新遊憩景點



烏踏石是花蓮漁港蛻變的燦爛明珠



中庭設計成半戶外的渡假氛圍：夏天南風吹來清涼一夏

在地人到此吹海風、賞夜景、喝咖啡，相信優質的經營者將更能把鳥踏石購物廣場經營成全國最具特色的海洋休閒園地。

歷經10年努力，原本一片傳統雜亂的花蓮漁港，蛻變成一幢色彩鮮豔、地中海風格的建築，海霧籠罩或雨後清新時刻，又把這幢建築物襯托如童話城堡般地夢幻，常吸引許多遊客駐足瀏覽拍照，更意外成為當地結婚新人最佳的攝影地點。花蓮縣政府以相當誠懇又慎重的態度，甄選優良管理經營團隊有效積極營運，提供更具效益服務，將花蓮漁港轉型為精緻漁港典範。



鳥踏石購物廣場

鳥踏石名稱由來

「鳥踏石仔村」是早期花蓮市臨海的海岸聚落，當地有一塊大礁石，礁石上常有海鳥群集。百多年前，人們划船而來，在此海灘登陸，建立漁村，即稱為鳥踏石仔。

早期鳥踏石仔漁村聚集各個族群，包括琉球人、日本人、龜山人（宜蘭龜山島）、南部人（高雄林邊）、噶瑪蘭族等人，這些習慣靠海維生的族群集體搬遷而來的同時，也帶來了各自不同的生活習性和捕魚方式。民國68年政府推展花蓮港第四期拓港工程，鳥踏石仔漁村被劃設為港內岸邊禁區，村民被迫搬遷，「鳥踏石仔」遂成歷史名詞。

花蓮縣新建漁業場館，雖然距離當年的鳥踏石仔村約2~3公里，為了紀念這個消失的漁村，特地將此漁業場館取名「鳥踏石購物廣場」，讓「鳥踏石」以不同的風貌展現。

花蓮

農特產品櫥窗



吉安鄉境內土壤豐厚、質地肥沃、水源充沛，再加上太平洋氣流的調節，氣候溫暖，因而孕育了得天独厚的農業發展條件。

近年來因稻米生產過剩及人民生活水準之提高，良質米之市場需求量增加，加之政府大力推廣良質米計畫，「吉安米」、「吉野一號米」之優良品質得以延續，並使「吉安」成為代表生產高品質米之產區。

(花蓮縣吉安鄉農會)



地址：花蓮縣吉安鄉吉安路2段90號 訂購專線：03-8521151 傳真專線：03-8525281
網路訂購：吉安鄉農會資訊服務網

<http://www.ji-an.org.tw>

花蓮縣富里鄉農會 6
Hualien Hsien Fuli Farmers' Association

電話：03-8832111 會址：花蓮縣富里鄉富里村中山路135號

富麗

純淨 香甜 自然

台灣第一 外銷日本

輔導單位：行政院農業委員會・花蓮縣政府

即日起至97年6月30日止
買好花蓮「富麗農特產品禮盒」
每盒折價10元
(限2kg包装)

花蓮縣農會優質農特產精品館



精選來自全省優質的農、漁特產品
安全、健康、有保障



服務電話：03-8333820 03-8523181
地址：花蓮市國聯里商校街234號

歡迎使用信用卡及國民旅遊卡消費
★ 本會提供花蓮優質農特產品諮詢及宅配等服務
傳 真：03-8336486 03-8523184
電子郵件：hl.fa@msa.hinet.net



紅糯米為花蓮縣光復鄉特產，阿美族原稱紅粟米，是屬於香米（秈米）的一種，除具有一般糯米特性外，也可當作米飯食用，煮熟後具有一般淡淡的清香、色澤粉紅、含有維生素A、E、鐵質及蛋白質，營養豐富。

花蓮縣光復鄉目前是台灣唯一紅糯米產地，係阿美族原住民祖先移居花蓮時，攜帶而來，再經由後代相傳栽培至今，該紅糯米煮成的飯原住民稱「Hahah」與其加工製成的麻糬稱「Durun」，色香味俱佳，被阿美族原住民視為珍品。

太巴塱黑珍米為黑糯米的一種，黑糯米富含胺基酸，蛋白質含量也比一般白米高，因此有「貴米」的稱號，阿美族人將之視為老人的養生米。黑糯米俗稱「紫米」是香米的一種，除含有一般糯米的特性外，煮熟的黑糯米飯，香味極佳，色澤為黑色。含有豐富的維生素、鈣、磷、鐵、鎂等礦物質和天然黑色素，還含有幾多種胺基酸，其中蛋白質含量比白米高35%，氨基酸比白米多25%，是一種難得的自然米食。



光復好米禮盒，內有五種小包裝米：有紅糯米、黑糯米、十穀米、龍鳳米、富田白米等，滿足消費者一次購足之慾望。輕巧的禮盒裝最適合為拜訪親友的伴手禮，值得推薦給您。



太巴塱能量米栽培過程使用清淨甘甜的中央山脈山泉水灌溉，森林吐納的清新空氣滋養，每一株稻穗都匯聚來自大自然的能量菁華，依循古傳統的秘法，用山泉水細心培育本地的稻米，運用傳統的施肥方法，沒有生長激素，沒有揠苗助長。我們叫它「太巴塱能量米」。

製造商： 花蓮縣光豐地區農會

光豐農會網路商城 www.kffa.org.tw

地址：花蓮縣光復鄉大同村自強路1-1號
TEL：(03)8701055、8701079
FAX：(03)8702117

花蓮

農特產品櫥窗

長壽豐沛 健康宅配

歡迎加入 蔬果宅配會員

養生洽詢專線 03-8656888
03-8656999

另有山珍海味到您家的珍蟲會員
壽豐鄉農會 健康網址 <http://www.shoufong.org>

花蓮縣政府輔導

鳳榮農會結合產業與客家文化
創立「頂客族」品牌系列產品

香草鹹豬肉
【採用花蓮縣無毒活力豬肉製作】
400公克真空包裝，NT\$230

活力紅糟肉
【採用花蓮縣無毒活力豬肉製作】
400公克真空包裝，NT\$230

鹹豬肉
400公克真空包裝，NT\$150

紅糟肉
400公克真空包裝，NT\$150

剝皮辣椒
三瓶裝禮盒，NT\$390

香酥花生
550公克塑膠袋裝，NT\$120

冷凍肉品禮盒

歡迎24小時上網訂購
鳳榮地區農會 花蓮縣鳳林鎮光復路105號
訂購專線：(03)8762025 傳真：(03)8761614
網址：www.frfa.com.tw E-mail：fn081.f01@msa.hinet.net

無毒美饌、鄉點米食

●大理石年糕 (紫米)
(有機糯米、有機紫米)

●養生年糕
(有機糯米、養生食材)

●本產品採用花蓮無毒農業有機米及養生食材，手工精製
傳統古早味，料多豐富又實在，送禮自用兩相宜。

■預約訂購：無毒農業物流中心 / 24無休

花蓮縣無毒農業行銷物流網：[Http://www.hualien-innocuous.hl.gov.tw](http://www.hualien-innocuous.hl.gov.tw)

地址：花蓮市國福里中山路2段1號
電子郵件：hlas.center@msa.hinet.net
服務電話：(03)8569033轉114、115 傳真：(03)8574488

柚香煥采系列

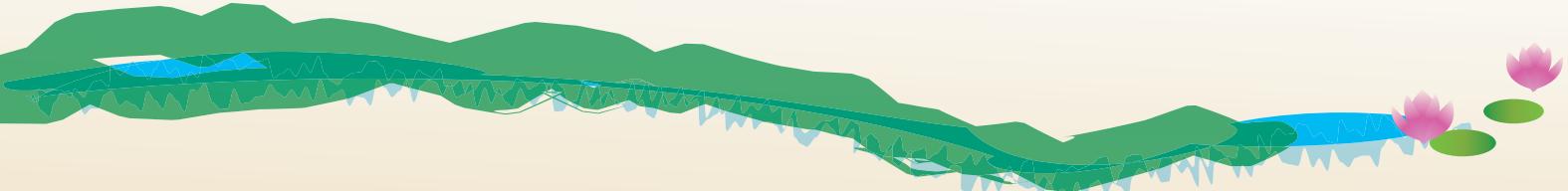
柚香潔顏露 680元 / 200ml

柚香緹顏修護霜 550元 / 30ml

柚香柚嫩精華面膜 550元 / 6片 (盒)

柚子多酚精油洗髮乳 120元 / 270ml

總代理：台灣文旦聯盟 / 花蓮縣瑞穗鄉農會
地 址：花蓮縣瑞穗鄉中山路一段128號
服務電話：03-8871044/03-8872226/03-8872338
匯款帳號：69000100061932 郵撥帳號：06660178
戶 名：瑞穗鄉農會 懷求各地經銷商



狀元滋味

玉溪。狀元米

玉溪米



玉溪狀元米

玉溪狀元米不但榮獲臺灣外銷加拿大指定用米，在全國比賽更是屢創佳績；玉溪狀元米擁有晶瑩剔透的外觀、米粒大而飽滿；口感更是Q軟風味佳，烹煮中會散發濃郁甜美的芋頭香味而深獲消費者好評。

主要原料：

台梗4號香米

包裝方式：

真空包裝

什麼是玉溪米

來自玉山山脈雪水，流經中央山脈基性變質岩礦區，溶出豐富的礦物質微量元素，含天然有機質及鈣、鎂、鋁、鋅、錳、銅等元素；除有益於人體健康並增加米質的特殊口味，有機質則讓米質柔軟甜美而且米粒飽滿。

「玉溪米」品味出眾，香、Q、有彈性，在入口嚼食5秒鐘之後有甘甜的味道，細細品味；滿口芳香。

得天獨厚的「玉溪米」，特殊口味其來有自，除天然條件環境良好，在農友提升技術水平、改善品質條件下，稻米品質為台灣頂級好米，歷屆比賽都有優異成績。92年花東縱谷好米品質競賽獲得冠軍，94一榮獲亞軍、季軍，94二蟬聯亞軍，95年榮獲優勝。



玉溪地區農會

Yushi Area Farmer's Association
花蓮縣玉里鎮中山路二段49號
電話：03-8881106
傳真：03-8887792
網址：www.yushit.org.tw

